

**PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE (EU) 2015/668****ze dne 24. dubna 2015****o změně uznání některých subjektů v souladu s článkem 16 nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 391/2009***(oznámeno pod číslem C(2015) 2595)***(Text s významem pro EHP)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 391/2009 ze dne 23. dubna 2009, kterým se stanoví společná pravidla a normy pro subjekty pověřené inspekcemi a prohlídkami lodí <sup>(1)</sup>, a zejména na čl. 4 odst. 1 a článek 16 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Podle článku 16 nařízení (ES) č. 391/2009 musí Komise ověřit, zda je držitel uznání uděleného v souladu s čl. 4 odst. 3 a čl. 2 písm. c) uvedeného nařízení oprávněnou právní osobou v rámci subjektu, na nějž se vztahují ustanovení tohoto nařízení. Pokud tomu tak není, musí Komise rozhodnout o změně příslušného uznání.
- (2) Rozhodnutí Komise 2007/421/ES <sup>(2)</sup> se odvolávalo na subjekty uznané členskými státy v souladu se směrnicí Rady 94/57/ES <sup>(3)</sup>, neboť v něm bylo stanoveno, že generální ředitel pro energetiku a dopravu zveřejňuje každý rok v *Úředním věstníku Evropské unie* do 1. července aktualizovaný seznam subjektů uznaných v souladu se směrnicí 94/57/ES.
- (3) Poslední seznam subjektů uznaných na základě směrnice 94/57/ES byl zveřejněn v *Úředním věstníku Evropské unie* <sup>(4)</sup> v roce 2007.
- (4) Subjekty Lloyd's Register of Shipping (LR), Korean Register of Shipping (KR), Nippon Kaiji Kyokai (NK) a Registro Italiano Navale (RINA) byly uznaný v souladu se směrnicí 94/57/ES.
- (5) Subjektům, jež byly k 17. červnu 2009 uznaný v souladu se směrnicí 94/57/ES, bylo v souladu s čl. 15 odst. 1 nařízení (ES) č. 391/2009 uznání ponecháno.
- (6) V případě Korean Register of Shipping (KR) byla oprávněná mateřská společnost všech právních subjektů, jež tvoří uznaný subjekt, přejmenována na „KR (Korean Register)“.
- (7) V případě Nippon Kaiji Kyokai (NK) došlo u oprávněné mateřské společnosti všech právních subjektů, jež tvoří uznaný subjekt, ke změně právního postavení podle japonského práva – mateřská společnost se změnila z „Foundation“ na „General Incorporated Foundation“. Úplný název subjektu, který by měl být uznán, je tak „Nippon Kaiji Kyokai General Incorporated Foundation (ClassNK)“.
- (8) V případě Lloyd's Register of Shipping (LR) byl původně uznaný subjekt nejprve přejmenován na Lloyd's Register a následně na Lloyd's Register Group Limited, jelikož společnost se přeměnila ze společnosti ustavené podle britského zákona o podnikatelských sdruženích z roku 1965 ve znění pozdějších předpisů na společnost ustavenou podle britského zákona o společnostech z roku 2006. Nový název subjektu, který by měl být uznán, je tak „Lloyd's Register Group LTD (LR)“.

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 131, 28.5.2009, s. 11.

<sup>(2)</sup> Rozhodnutí Komise 2007/421/ES ze dne 14. června 2007, kterým se ruší rozhodnutí 96/587/ES o zveřejnění seznamu uznaných subjektů, které byly oznámeny členskými státy v souladu se směrnicí Rady 94/57/ES (Úř. věst. L 157, 19.6.2007, s. 18).

<sup>(3)</sup> Směrnice Rady 94/57/ES ze dne 22. listopadu 1994, kterou se stanoví společná pravidla a normy pro subjekty pověřené inspekcemi lodí a prohlídkami lodí a pro související činnosti námořní správy (Úř. věst. L 319, 12.12.1994, s. 20).

<sup>(4)</sup> Úř. věst. C 135, 19.6.2007, s. 4.

- (9) V případě Registro Italiano Navale (RINA) byly veškeré činnosti spadající do působnosti nařízení (ES) č. 391/2009 nejprve převedeny ze společnosti Registro Italiano Navale na společnost RINA S.p.A. (dceřinou společností v plném vlastnictví společnosti RINA) a následně na společnost RINA Services S.p.A. (dceřinou společností v plném vlastnictví společnosti RINA S.p.A.). Oprávněnou mateřskou společností všech právních subjektů tvořících uznávaný subjekt, která by měla být uznána, je proto společnost „RINA Services S.p.A.“.
- (10) Změny v totožnosti uvedených oprávněných mateřských společností se nedotýkají schopnosti daných subjektů plnit požadavky stanovené v nařízení (ES) č. 391/2009.
- (11) Opatření stanovená tímto rozhodnutím jsou v souladu se stanoviskem Výboru pro námořní bezpečnost a zabránění znečištění z lodí zřízeného nařízením Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 2099/2002 <sup>(1)</sup>,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

#### Článek 1

Držitelem uznání, které bylo dříve uděleno společnosti Korean Register of Shipping (KR), je ode dne vstupu tohoto rozhodnutí v platnost společnost „KR (Korean Register)“, která je mateřskou společností všech právních subjektů tvořících uznávaný subjekt pro účely nařízení (ES) č. 391/2009.

#### Článek 2

Držitelem uznání, které bylo dříve uděleno společnosti Lloyd's Register of Shipping (LR), je ode dne vstupu tohoto rozhodnutí v platnost společnost „Lloyd's Register Group LTD (LR)“, která je mateřskou společností všech právních subjektů tvořících uznávaný subjekt pro účely nařízení (ES) č. 391/2009.

#### Článek 3

Držitelem uznání, které bylo dříve uděleno společnosti Nippon Kaiji Kyokai (NK), je ode dne vstupu tohoto rozhodnutí v platnost společnost „Nippon Kaiji Kyokai General Incorporated Foundation (ClassNK)“, která je mateřskou společností všech právních subjektů tvořících uznávaný subjekt pro účely nařízení (ES) č. 391/2009.

#### Článek 4

Držitelem uznání, které bylo dříve uděleno společnosti Registro Italiano Navale (RINA), je ode dne vstupu tohoto rozhodnutí v platnost společnost „RINA Services S.p.A.“, která je mateřskou společností všech právních subjektů tvořících uznávaný subjekt pro účely nařízení (ES) č. 391/2009.

#### Článek 5

Toto rozhodnutí je určeno členským státům.

V Bruselu dne 24. dubna 2015.

Za Komisi  
Violeta BULC  
členka Komise

---

<sup>(1)</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 2099/2002 ze dne 5. listopadu 2002, kterým se zřizuje Výbor pro námořní bezpečnost a zabránění znečištění z lodí (COSS) a kterým se mění nařízení o námořní bezpečnosti a zabránění znečištění z lodí (Úř. věst. L 324, 29.11.2002, s. 1).